

V Bruseli 17. septembra 2025
(OR. en)

12903/25

TRANS 387
DELECT 132

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	16. septembra 2025
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Predmet:	SPRÁVA KOMISIE EURÓPSKEMU PARLAMENTU A RADE o výkone delegovania právomoci prijímať delegované akty na Komisiu podľa článku 6 ods. 6, článku 7 ods. 6 a článku 27 smernice 2016/798

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2025) 491 final.

Príloha: COM(2025) 491 final



V Bruseli 16. 9. 2025
COM(2025) 491 final

SPRÁVA KOMISIE EURÓPSKEMU PARLAMENTU A RADE

**o výkone delegovania právomoci prijímať delegované akty na Komisiu podľa článku 6
ods. 6, článku 7 ods. 6 a článku 27 smernice 2016/798**

1. ÚVOD

Článkom 6 ods. 6 a článkom 7 ods. 6 smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 z 11. mája 2016 o bezpečnosti železníc ⁽¹⁾ sa Komisii na obdobie piatich rokov od 15. júna 2016, ktoré sa automaticky predlžuje o rovnako dlhé obdobia, udeľujú právomoci prijímať delegované akty v súlade s podmienkami stanovenými v článku 27 danej smernice.

Táto správa sa týka právomoci Komisie prijímať delegované akty a obsahuje zoznam aktov, ktoré Komisia prijala v rámci výkonu tejto právomoci v období od dátumu predošlej správy, t. j. od 17. januára 2022 ⁽²⁾ do 16. septembra 2025.

2. PRÁVNY ZÁKLAD SPRÁVY

Podľa článku 27 ods. 2 smernice (EÚ) 2016/798 je Komisia povinná vypracovať správu týkajúcu sa delegovania právomoci *najneskôr deväť mesiacov pred uplynutím tohto päťročného obdobia*.

3. VYKONÁVANIE PRÁVOMOCI PRIJÍMAŤ DELEGOVANÉ AKTY

Príslušné splnomocnenia sú uvedené v tejto tabuľke:

Smernica (EÚ) 2016/798	Splnomocnenie prijímať delegované akty
Článok 6 ods. 6 v spojení s článkom 6 ods. 1	Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 27 týkajúce sa obsahu <i>spoločných bezpečnostných metód</i> v: a) metódach hodnotenia a posudzovania rizík; b) metódach posudzovania zhody s požiadavkami stanovenými v bezpečnostných osvedčeniach a bezpečnostných povoleniach vydaných v súlade s článkami 10 a 12; c) metódach dohľadu, ktoré majú uplatňovať vnútroštátne bezpečnostné orgány, a metódach monitorovania, ktoré majú uplatňovať železničné podniky, manažéri infraštruktúry a subjekty zodpovedné za údržbu; d) metódach na posudzovanie úrovne bezpečnosti a výkonnosti železničných prevádzkovateľov v oblasti bezpečnosti na úrovni členských štátov, ako aj Únie;

⁽¹⁾ Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 z 11. mája 2016 o bezpečnosti železníc (Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 102, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2016/798/oj>).

⁽²⁾ Správa Komisie Európskemu parlamentu a Rade o výkone delegovania právomoci prijímať delegované akty na Komisiu podľa článku 6 ods. 6, článku 7 ods. 6 a článku 27 smernice 2016/798 (COM/2022/12 final).

Smernica (EÚ) 2016/798	Splnomocnenie prijímať delegované akty
	e) metódach na posúdenie dosiahnutia bezpečnostných cieľov na úrovni členského štátu a Únie a f) akýchkoľvek iných metódach vzťahujúcich sa na proces v rámci systému riadenia bezpečnosti, ktorý treba harmonizovať na úrovni Únie.
Článok 7 ods. 6 v spojení s článkom 7 ods. 1	Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 27 týkajúce sa obsahu <i>spoločných bezpečnostných cieľov</i>, najmä: a) individuálnych rizík pre cestujúcich, personál vrátane zamestnancov alebo dodávateľov, pre používateľov priestorov a iné osoby a bez toho, aby boli dotknuté existujúce vnútroštátne a medzinárodné predpisy týkajúce sa zodpovednosti, individuálnych rizík pre neoprávnené osoby; b) spoločenských rizík.

V období, na ktoré sa vzťahuje táto správa, Komisia nevyužila svoje splnomocnenia podľa článku 6 ods. 6 a článku 7 od. 6 smernice (EÚ) 2016/798. Komisia zastáva názor, že súčasný regulačný rámec dostatočne zabezpečuje stabilitu a výkonnosť európskeho železničného systému.

V predchádzajúcom období Komisia využila svoje splnomocnenie podľa článku 6 ods. 6 smernice (EÚ) 2016/798 a prijala tieto akty, ktoré sú ešte stále v platnosti:

1. delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2018/761 zo 16. februára 2018, ktorým sa stanovujú spoločné bezpečnostné metódy dohľadu vnútroštátnych bezpečnostných orgánov po vydaní jednotného bezpečnostného osvedčenia alebo bezpečnostného povolenia v zmysle smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 a ktorým sa zrušuje nariadenie Komisie (EÚ) č. 1077/2012 ⁽³⁾;
2. delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2018/762 z 8. marca 2018, ktorým sa stanovujú spoločné bezpečnostné metódy týkajúce sa požiadaviek na systémy riadenia bezpečnosti podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 a ktorým sa zrušujú nariadenia Komisie (EÚ) č. 1158/2010 a (EÚ) č. 1169/2010 ⁽⁴⁾.

⁽³⁾ delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2018/761 zo 16. februára 2018, ktorým sa stanovujú spoločné bezpečnostné metódy dohľadu vnútroštátnych bezpečnostných orgánov po vydaní jednotného bezpečnostného osvedčenia alebo bezpečnostného povolenia v zmysle smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 a ktorým sa zrušuje nariadenie Komisie (EÚ) č. 1077/2012 (Ú. v. EÚ L 129, 25.5.2018, s. 16, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2018/761/oj).

⁽⁴⁾ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2018/762 z 8. marca 2018, ktorým sa stanovujú spoločné bezpečnostné metódy týkajúce sa požiadaviek na systémy riadenia bezpečnosti podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 a ktorým sa zrušujú nariadenia Komisie (EÚ) č. 1158/2010 a (EÚ) č. 1169/2010 (Ú. v. EÚ L 129, 25.5.2018, s. 26, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2018/762/oj).

V týchto delegovaných nariadeniach sa stanovujú koherentné metódy s cieľom zaručiť a zlepšiť bezpečnosť prostredníctvom dohľadu vykonávaného vnútroštátnymi bezpečnostnými orgánmi a stanovením požiadaviek na systém riadenia bezpečnosti.

4. ZÁVERY

Touto správou si Komisia plní povinnosť podávať správy podľa článku 27 ods. 2 smernice (EÚ) 2016/798.

Komisia vyzýva Európsky parlament a Radu, aby túto správu vzali na vedomie.